

## **Ikalaata ilya kwanda ilya Paulo kwa Tiimoti Uwandilo**

UTiimoti áamile Mukilisiti umutunta. Akhajendaga na kushaála nu musundikwa uPaulo ku manha aminji, akhikhalaga na kulumbiilila iNtumi iNyinza iya Yeesu Kilisiti. Pílongolela, umusundikwa uPaulo akhamusonteelezya uTiimoti kubhala kulongozya ishíhanza isha mu nhaaya iya mu Efeeso.

UPaulo ásimbile ikalaata ili kwa Tiimoti, intumi izya lubhaatikho ulwa vibhanza ni zya kubhasokha na kubhakhaana abhamanyizyi abhi lenga mu shíhanza. Khabhili mwi kalaata ili, akupanga ivikholo vwa bhantu bhe bhakwanziwa kusaabhulwa kubha bhalongozi abha vibhanza, na she umulongozi akwanziwa kubhomba imbombo ni vipuga vwe vili mu shíhanza, anza bhatunta, abhagoosi na bhafwile.

<b>Zye zili mu shitaabu ishi</b>
UPaulo akumulamukha uTiimoti
Akumusokha ku zya bhamanyizyi abhi lenga
Akupanga izya lubhaatikho ulwi mpuuto nu wulongozi mu
Akupanga she umulongozi akwanziwa kubhabhombela aBh
Akuumupa umwoyo uTiimoti mu mbombo yaakwe

*Indamukho*

<sup>1</sup> Ine ne Paulo, umusundikwa wa Yeesu Kilisiti, kufumilana ni ndajizyo ya Mulungu uMuposhi wiitu, nu Yeesu Kilisiti we lusubhilo lwiitu. <sup>2</sup> Ine inkukusimbila iwe Tiimoti, wamwana waani nalyoli mu lwitikho.\*

Utaata uMulungu nu Mwene wiitu uYeesu Kilisiti, bhakulolelaje uwiila ni shisa, na kuukupa uwutengaanu.

### *Insoshi ku bhe bhakumanyizya ilenga*

<sup>3</sup> Inkwanza kuti usyale kunukwo mu nhaaya iya mu Efeeso, anza she nakusundiliye mu khabhalilo khe nabhalile mu Makedoniya. Natili ubhabhuzye abhantu bhamu abha kunukwo kuti, bhalaate ku manyizyo zyahho izyi lenga. <sup>4</sup> Ubhakhaane kuti bhasundililaje utupango twe tutakhondeeye, awe kubhambikha amataawa ga bhamaama bhe bhafuuye. Ganaago gakupela amadali mu bhantu, gatali na pa kusilila. Gatakujendeelezya abhantu kubhomba imbombo ya Mulungu, kunongwa ye imbombo zya Mulungu zikugomela mu lwitikho lwene.

<sup>5</sup> Isibhiililo liniilyo ku kuti abhantu bhabhe nu lugano. Ulugano lunuulu luli mu bhantu bhe amooyo gaabho gazelupile, bhe bhakuyeeftwa mu mbiibhi, na bhe bhali nu lwitikho ulwa nalyoli. <sup>6</sup> Abhantu ibho bhazileshile ziniizyo, na kuteejela mu nongwa izya wunanjisu. <sup>7</sup> She poope bhakwanza kubha bhamanyizyi bhi ndajizyo zya Mulungu, ileelo inongwa zye bhakulonga na kusundiilila, bhatazyaganyiine.

---

\* **1:2** 1:2 Bhaazya Mbombo zya Bhasundikwa 16:1.

<sup>8</sup> Itwe tumanyile kuti, indajizyo zya Mũlungu nyinza, inga umuntu akumanyizya kwi dala lye likhondeeye. <sup>9</sup> Khabhili tumanyile kuti indajizyo zitabhishiilwe ku bhantu bhe bhagolosu. Lyoli zikwenya ku bhantu bhe bhakushilanya indajizyo, abhasambusu, bhe bhatakumutinikha uMũlungu, na bhe bhakuyinjizya mu mbiibhi, bhe te bhafinjile na bhe bhakubhomba izya mu nsi. Zikukhaana abhantu bhe bhakugoga abhayise bhaabho na bhanyina bhaabho, na bhe bhakugoga abhantu abhanji. <sup>10</sup> Indajizyo ziniizyo zikwenya ku bhabhembu, na ku bhe bhakubhomba uwubhembu abhasakhaala ku bhasakhaala, ku bhe bhakukazya abhatumwa, bhe bhakulonga ilenga, na ku bhonti bhe bhakufumwa indaato izyi lenga. Khabhili na ku bhanji bhonti bhe bhakubhomba zye zikulegana ni manyizyo izya nalyoli.

<sup>11</sup> Imanyizyo ziniizyo zya nalyoli, zikulolekha mu Ntumi iNyinza izya wumwamu. INtumi iNyinza ziniizyo zikufuma kwa Mũlungu uwa Wumwamu. Niine, ampiiye iNtumi iNyinza ziniizyo kuti indumbililaje.

*uMũlungu akumulolela ishisa uPaulo*

<sup>12</sup> Inkumusalifwa uMwene wiitu uYeesu Kilisiti, we ampiiye amakha, kunongwa ye andolile kuti ne musunde, akhambiikha mu mbombo yaakwe. <sup>13</sup> She poepe kulusalu ukwo namusholanyiinye, inahhayimvwaga abhantu bhaakwe nhaani na kubhaviisya, ileelo uYeesu akhandolela ishisa. Nabhombile ganaago, sita kumanya, we inshiili kubha nu lwitikho. <sup>14</sup> Ileelo uMwene wiitu uYeesu Kilisiti

akhandolela uwiila nhaani, akhampa ulwitikho nu lugano kwi dala ilya kupatinhana nawo.

<sup>15</sup> Kuli ni zwi ilya nalyoli lye tukwanziwa kulyitikha ku mwoyo wonti, kuti, “UYeesu Kilisiti ayinzile mu nsi umu kubhapokha abhi mbiibhi.” Niiine ne wi mbiibhi kushila abhanji bhonti.

<sup>16</sup> UYeesu Kilisiti andoleeye ishisa, she poope ine naamile ne wi mbiibhi nhaani kushila abhanji bhonti kuti, alolesye uwujimbiilizu waakwe uwa kuswijizya kukwani, yikhapela abhanji bhalole mumwo ishikholanyo. Pe shiniisho bhoope bhakhayimwitikha, na kawaaga uwuumi uwa wiila na wiila.

<sup>17</sup> UMulungu wa Mwene uwa wiila na wiila, te akhaafwe naalumo.

Ataliipo umuntu we angakhola kumulola uMulungu, ataliipo uMulungu uwunji numo.

Wuuyo mwene we akhondeeye kuposheela ulushindikho nu wumwamu wiila na wiila, zibhe shiniisho!

### *UPaulo akumusunda uTiimoti*

<sup>18</sup> Iwe mwana waani Tiimoti, inkukulajizya kuti, uyitithe kubhomba zye abhakuwi bhálonjile kukwakho. Uzilandataje kuti, ufishile kulwa uwulugu akhinza uwa kusunga imanyizyo izya nalyoli. <sup>19</sup> Ulemaje ulwitikho lwakho, na kubhomba zye uzimanyile mu mwoyo waakho kuti zikhondeeye. She ziniizyo, bhamu bhatázisajiiye, pe yikhaazya ulwitikho lwabho lunanjishe lwonti. <sup>20</sup> Mukaasi mu bhanaabho aliipo uHimenaayo nu Alekizanda.

Bhanaabho bhonti, nábhabinjiye kunzi kwa Seetani, inga bhamanyile kalekha kumushoolanya uMwungu.

## 2

### *Zye zikhondeeye kubhomba mu shibhanza*

<sup>1</sup> Isundiililo lyani ilya kwanda, ku kuti mumupuutaje uMwungu, musalifwaje ku mpuuto zyonti ku bhantu bhonti. <sup>2</sup> Mubhaputilaje abhamwene, na bhapiti abhanji bhonti, kuti twikhalaje mu wutenganu na mu wiikhale, inga tumutinikhaje uMwungu na kubhomba zye zikhondeeye pamiiso gaakwe.

<sup>3</sup> Ziniizyo nyinza, zye zikumukhondezya uMuposhi wiitu uMwungu. <sup>4</sup> Uweene akwanza kuti, abhantu bhonti bhamanye zye zya nalyoli, bhawaaje uwuposhi. <sup>5</sup> Tumanyile kuti, ziniizyo zya nalyoli, kunongwa ye kuli nu Mwungu weeka mwene, khabhili kuli nu muntu weeka we akwimvwanya abhantu nu Mwungu, umuntu wanuwo wu Yeesu Kilisiti. <sup>6</sup> Uweene ayifumwizye uwuume waakwe wuwo kufwa, inga abhatule abhantu bhonti. Shiniisho she uMwungu alolesiizye insibho yaakwe ku khabhalilo khe khamukhondeeye. <sup>7</sup> Ku wuposhi wanuwo, nabhishiilwe kuti imbe ne musundikwa waakwe, na kuti imbale kulumbiilila na kumanyizya abhantu bhe te Bhayahuudi bhoope bhamwitishe mu wanalyoli. Ganaaga ge inkulonga ga nalyoli, te gi lenga khaala!

8 Ishi, poponti pe mubhungaanile kupu-uta, inkwanza kuti abhasakhaala bhabhussyaje inyoobhe zyangho kumulaabha uMulungu ku mwoyo umuzelu, sita mulakha, awe amadali.

9 Bhoope abhantanda, inkwanza kuti, bhabhe nu wutengulizu kukwata amenda, kubhe kwi dala lye likhondeeye nu lushindikho. Kuyibhingulanya kwabho kutakhabhe kutabha insisi, awe kukwata amapambo ge gakumeetukha, awe vwe vikufumilana ni zahaabu, awe amenda agi nhela impiti.\* 10 Lyoli kuyibhingulanya kwabho kubhe kwi dala ilyi njendo inyinza, she yikhondeeye mu bhantanda bhe bhakulonga apazelu kuti, bhakumutinikha uMulungu.

11 Khabhili abhantanda bhakhondeeye kuti bhamanyilaje ku wutonsu na kubhatinikha abhasongo abha shibhanza ku zyonti. 12 Ine intakwitishizya kuti, pabhe nu mwantanda we akumanyizya na kumutabhaala umusakhaala mu shibhanza, lyoli akhondeeye kuti atejelezayaje. 13 Kanongwa ye uMulungu atalile kumupela uAdamu, pe uEva akhalandata kupelwa. 14 Khabhili te wu Adamu we uSeetani amukhopeeye, lyoli mwantanda we uSeetani amukhopeeye akhabha mubhomba mbiibhi. 15 Heelo umwantanda wunuyo na bhantanda abhanji bhakhayiwaaga uwuposhi kwi dala ilya

---

\* 2:9 2:9 Kuyibhingulanya kwabho kutakhabhe ... amenda agi nhela impiti Bhaliipo abhantanda abhi njendo imbiibhi bhe intabho ni nkwayo zyangho zyamile zya kusungusya abhasakhaala. Intabho ni nkwayo ziniizyo zye uPaulo akukhaana ipa.

kupaapa umwana,† inga bhakujendelela kubha nũ lwitikho nũ lugano, ni njendo izya wufinjile.

### 3

#### *Zye zikhondeeye ku bhimiilili abha shibhanza*

<sup>1</sup> Kuli ni zwi lye likhondeeye kulyitikha kuti, “Umuntu we akwanza imbombo iya kubha mwimiilili wa shibhanza,\* akwanza imbombo inyinza.” <sup>2</sup> Kwe kuti, we akwanza kubha mwimiilili wa shibhanza, bhatamudwegaje ni mbiibhi naazimo. Abhe nũ mushi weeka mwene, atasungukhaje abhantanda abhanji. Abhe muntu we ali nũ lubhaatikho, we akuyijela, na we abhantu bhakumushindikha. Abhe muntu we muteti ku bhajeni. Amanye kumanyizya. <sup>3</sup> Atabhanje mumwezi, awe we akukhoma abhantu, awe we ali ni bho, lyoli abhe muntu we mutonsu. Khabhili atabhanje wũ navigane wi nhela. <sup>4</sup> Asungaje inyumba yaakwe akhinza, abhaana bhaakwe bhabhe bha lutinikho nu lushindikho lwonti. <sup>5</sup> Inga umuntu apootwa kusunga inyumba yaakwe, angasunga bhuliibhuli ishibhanza sha Mulungu? <sup>6</sup> Khabhili atabhanje muntu we aayitishile igolo bhũlo. Kunongwa ye kuli akhabhalilo khe angayibaada, agwile mu mbiibhi, alongwe anza she uSee-tani wope alongiilwe. <sup>7</sup> Abhe muntu we na

† **2:15** 2:15 Kupaapa umwana Abhamanyi bhamu abhi Bhangili bhakuti ipa kwe kuti uEva na bhantanda abhanji bhonti bhawaa-jile uwuposhi kwi dala ilya Maliya kumupaapa uMuposhi uYeesu.

\* **3:1** 3:1 Umwimiilili wa shibhanza litaawa lyamwabho ilya musongo uwa shibhanza.

bhantu bhe bhatitishile bhakumulonga inyinza, inga bhatakhalyaje naalimo ilya kumudwega, pe uSeetani atitolwe kumulema ma shitego shaakwe.

*Zye zikhondeeye ku bhaavwi abha shibhanza*

<sup>8</sup> Shiniisho na bhe mukubhasebha kuti bhabhe bhaavwi ma shibhanza, bhakhondeeye kuti bhabhe bhantu bhe bhali nu lushindikho. Bhatabhanje ni shisa ishi lenga, awe kubha bhamwezi, awe abhanavigane abha vintu. <sup>9</sup> Bhabhe bhantu bhe bhakulema amazwi aga lwitikho ge uMlungu atwiguliye, bhabhanje nu mwoyo uwa kuyeefwa mu mbiibhi. <sup>10</sup> We mushili kubhabhikha, bhoope bhakhondeeye kuti mubhalingaje suuti. Inga yikulolekha kuti, abhantu bhatakubhadwega inongwa imbi-ibhi naazimo, pe mubhabhikhaje ma mbombo yiniyo iya kwavwa. <sup>11</sup> Abhashi bha bhaavwi,† bhoope bhakhondeeye kuti abhantu bhabhashindikhaje. Bhatabhanje bhantanda bhe bhali na miibhi, lyoli bhayijelaje. Bhabhanje mu wusunde ku zyonti. <sup>12</sup> Umwavwi wowonti uwa shibhanza abhe nu mushi weeka mwene, atasungakhaje abhantanda abhanji, khabhili asungaje abhaana bhaakwe akhinza, peeka na bhanji bhonti abha mu nyumba yaakwe. <sup>13</sup> Bhonti bhe bhabhombile akhinza imbombo iya waavwi, bhakulwaga ulushindikho kufuma ku bhamwabho ma lwitikho, bhatakutuya kulonga izya lwitikho lwabho kwa Yeesu Kilisiti.

† **3:11** 3:11 Abhashi bha bhaavwi Ku Shiyunaani kuti abhashi awe abhantanda lizwi lyeka. Kwi dala ilyamwabho amazwi ganaaga gakuti abhaavwi abha shantanda.



*UMulungu atwiguliye imbombo impiti izya Yeesu*

<sup>14</sup> Inkukusimbila amazwi ganaaga she poope indi na lusubhilo kuti intiyinze nalubhilo kunukwo. <sup>15</sup> Inga nakhaabha, inkwanza kuti umanye zye zikhondeeye kubhombwa mu nyumba ya Mulungu. Shiniisho she shibhanza sha Mulungu we mwumi, we lisingwi, kabhili lwalo lwa nalyoli. <sup>16</sup> Nalyoli zye uMulungu atwiguliye zya kuswijizya, zye zi ziizi:

Akhalolekha ali na mabhili,  
uMupepu uMufinjile akhamolesya  
kuti ali mu wanalyoli.

Abhakhabhizya bhakhamulola.

Intumi zyakwe zye zikhalumbililwaga  
ma bhantu abhi nsi zyonti,  
bhakhamwitikha uweene.

UMulungu akhamwega kubhala kumwanya  
mu wumwamu waakwe.

## 4

*Imanyizyo izyi lenga mu nsiku ziila*

<sup>1</sup> UMupepu uMufinjile akutubhuzya apazelu kuti, mu nsiku izya kumpeleela, abhantu bhamu bhakhayigalekha amazwi aga lwitikho. Bhakhayitejelezyaga amapepu amabhiibhi ge gakukhopela, na kuzilandata imanyizyo zyaabho. <sup>2</sup> Imanyizyo ziniizyo zikwinza na bhe bhakulonga izya malenga ma nsolo.

Bhanaabho, bhatakuyeeftwa mu mbiibhi, she poope amooyo gaabho gatangakhola kubhalonga. <sup>3</sup> Bhakubhakhaana abhasakhaala kuti bhateegaje, na bhantanda

kuti bhategwaje. Bhakubhalajizya abhantu kuti, bhatalyanje ivwakulya vimo. Umulungu wuuyo we avipelile, kuti, abhantu bhe bhakumwitikha bhaviposheelaje na kusalifwa, kunongwa ye bhamanyile uwanalyoli. <sup>4</sup> Vwonti vwe umulungu apelile vwinza, vitaliipo ivwa kuvikhaana. Abhantu bhakhondeeye kuviposheela, na kuti wasalipa Mulungu, <sup>5</sup> kunongwa ye viliipo vwe vvitishiliilwe ni zwi lya Mulungu na mu mpuuto izya kusalifwa.

### *Umubhombi umwinza uwa Yeesu Kilisiti*

<sup>6</sup> Ganaago, inga wabhabhuuzya abhanholo bhitu mu lwitikho, pe utibhe we mubhombi umwinza uwa Yeesu Kilisiti. Khabhili we uleliilwe akhinza mu manyizyo inyinza zye ukuziyitikha na kuzilandata. <sup>7</sup> Ileelo utupango twe tukupuvwa na twe tutakhondeeye kutwitikha, utukhaanaje twonti. Uyiubhizyaje waneewe kuyikungula inga ugome mu zya Mulungu. <sup>8</sup> “Inga umuntu akuwubhizya umubhili waakwe nhaani kuti wubhe na makha, akubha nu wukabhi uwunsi bhulo. Ileelo inga akuyifumwa ku zya Mulungu, pe akawaaga uwukabhi mu zyonti, kwe kuti ali nu mulaji uwa wuumi uwa paasi ipa nu wa khabhalilo khe khakwinza.”

<sup>9</sup> Ziniizyo inongwa zya nalyoli, zikwiliye kwitishilwa ku mwoyo wonti. <sup>10</sup> Inongwa ziniizyo zye zikutubhiikha kuti tuyikungulaje kubhomba, kunongwa ye tubhiishile ulasubhilo lwitu kwa Mulungu we mwumi,

na we Muposhi wa bhantu bhonti bhe bhamwitishile.\*

<sup>11</sup> Ganaago ge nakubhuzya, ubhamanyizyaje abhantu, khabhili ubhalajizye inga bhagaladataje. <sup>12</sup> Utakhiitise kuti pabhe nu muntu we akukushoolanya bhaati kuti we mutunta. Lyoli uyikhalaje akhinza, ufishile kuti abhamwinyu mu lwitikho bhamanyilaje kukwakho ishikholanyo, ku zye ukulonga, ku mwata yaakho, ku lugano lwakho, ku lwitikho lwakho, na ku wufinjile waakho. <sup>13</sup> Uyikungulaje kubhabhaazizya abhantu uWusimbe uWufinjile, khabhili ubhamanyizyaje na kubhasunda. Ujendeelele kuzibhomba ziniizyo, kufishila mu khabhalilo khe inhayinza kunukwo. <sup>14</sup> Utakhaaleshe kushibhombela ishikunjilwa isho she umulungu akupiiye, ku lusimishizyo lwa mazwi ga bhakuwi mu khabhalilo khe abhasongo abha shibhanza bhakubhishiye inyoobhe zyabho.

<sup>15</sup> Amazwi ganaago, ugabhombaje ku makha gaakho gonti kuti, abhantu bhonti bhalolaje apazelu she ukujendeelela. <sup>16</sup> Uyenyaaje she ukwikhala, uyenyaaje na mazwi ge ukumanyizya. Inga ukujendeelela kubhomba ganaago, pe ukhayiyipokha, khabhili utibhaposhe bhe bhakukwimvwa.

## 5

---

\* **4:10** 4:10 UMuposhi wa bhantu bhonti bhe bhamwitishile Kwi dala ilyamwabho amazwi ganaaga gakuti uMuposhi wa bhantu bhonti, inhaani bhe bhamwitishile.

### *Imbombo ya Tiimoti mu shibhanza*

<sup>1</sup> Utakhamukhajile umusakhaala we mugoosi, lyoli umusokhaje ngati wu yise waakho. Abhasakhaala abhatunta bhoope, ubhasokhaje anza bhanholo bhaakho. <sup>2</sup> Abhantanda abhagoosi, ulongaje nabho ngati bhanyina bhaakho. Abhalindu bhoope ubhasokhaje anza bhayilumbu bhaakho ku mwoyo umuzelu.

### *Abhafwile bhe bhakhondeeye kubhaavwa*

<sup>3</sup> Abhafwile bhe bhatali na bha kubhaavwa, ibho bhe ubhavwaje. <sup>4</sup> Heelo umufwile we ali na bhaana, awe abhazukulu, bhanaabho bhamanyilaje kubhaavwa abhafwile abha mu nyumba mumwabho suuti, isho she umulungu akwanza. Shiniisho she bhatibhanje ngati bhakugalusya zye abhapaafi bhaabho bhábhahombeeye, shiniisho she umulungu ayiganile. <sup>5</sup> Heelo umufwile wowonti we atali na bha kumwavwa, uweene abhiishile ulusubhilo lwakwe kwa Mulungu mwene, akumulaabha kuti amwavwaje shamusanya na shawusiku. <sup>6</sup> Lyoli umufwile we akusungukha izya mu nsi, uweene akubha afuuye, she poope mwumi. <sup>7</sup> Ganaago amasundo, ubhalajizyaje bhe bhitishile kuti, bhatabhanje bhantu bhe bhakubhadwega. <sup>8</sup> Inga kuli nu muntu we atakubhaavwa abhanholo bhaakwe ku vwe vikwanziwa, inhaani abha mu nyumba yaakwe, wanuyo akubha alukhaanile ulwitikho lwakwe, kabhili akubha mubhiibhi kushila abha panzi.

<sup>9</sup> Umwantanda umufwile we ayiye kusimbwa mu shitaabu isha bhafwile abhamwabho, abhe

afisiizye amanha amashumi umutanda, na we amejilwe nu mulume weeka mwene. <sup>10</sup> Amanyishe kuti, abhombaga imbombo iny-inza, anza kusunga abhaana bhaakwe akhinza, kuposheela abhajeni, kubhaavwa abhafinjile ku wutimvu,\* kwavwa bhe bhali mu mayimba, na kuyifumwa ku mbombo izinji zyonti inyinza.

<sup>11</sup> Heelo abhafwile bhe bhalindu, bhanaabho utakhabhasimbe mu shitaabu isha bhafwile abha kubhaavwa. Kunongwa ye kuli na khabhalilo khe bhakulemwa na mankwilu aga mabhili gaabho, bhakwanda kusungukha nhaani kwegwa winza, kushila kuyifumwa kwa Kilisiti.

<sup>12</sup> Bhakuyeejela kulongwa we bhakuzilekha zye bhakhalapaga kuti, bhatiyikungulaje na kumubhombela uKilisiti sita kwegwa winza. <sup>13</sup> Peeka na ganaago, bhakulubhiilila kubhala kujendanga mu nyumba zya bhantu kunongwa ya wukhata. Te shiniisho sheene khaala, lyoli bhakusenhana, kumo bhakusolokha mu zye zitabhakhondeeye, na kulonga zye te nyinza.

<sup>14</sup> Ziniizyo zye zikumbiikha indonje kuti, abhafwile bhe bhalindu bhegwaje. Bhapaapaje abhaana, kumo bhakusunga inyumba zyaabho kuti, bhatakhamupe umulugu wiitu† idala ilya kutulonga akhabhiibhi. <sup>15</sup> Kunongwa ye kuli abhafwile bhamu bhe bhatejeeye mu zya

---

\* **5:10** 5:10 Kubhaavwa abhafinjile ku wutimvu Mu ndongo iya Shiyunaani yikuti kwozya ivinama vwa bhafinjile. Bhaazya abhafinjile mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.  
 † **5:14** 5:14 Umulugu wiitu lumo kwe kuti uSeetani. Uweene akubhabhombezya abhantu kubhalonga akhabhiibhi abhakilisiti.

Seetani.

<sup>16</sup> Umwantanda wowonti we ayitishile inga ali na bhafwile mu nyumba yaakwe, akhondeeye kubhaavwa kuti, bhatashimwamilaje ishibanza. Inga akhonzya shiniisho, pe ishibanza shikubha ni kwashi iya kwavwa abhafwile bhe bhatali na bha kubhaavwa.

*Zye zikhondeeye ku bhasongo abha shibanza*

<sup>17</sup> Abhasongo bhe bhakulongoza ishibanza akhinza, abha mu shibanza bhakhondeeye kuti, bhabhashindikhaje na kubhaposheelezya inhela awe kubhapa ivintu ivinji kubhasalifwa ku mbombo yaabho. Bhabhombaje shiniisho, inhaani ku bhaala bhe bhakuyifumwa kubhalumbiilila abhantu izwi lya Mulungu, na kubhamanyizya. <sup>18</sup> Yisimbiilwe mu Wusimbe uWufinjile kuti, “Ing’ombe we yikukhanya ingano kupukusula insanga, utayipinyaje kwi lomu.” ‡ Khabhili yisimbiilwe kuti, “Umubhombi akhondeeye kuti aposheelaje.” §

<sup>19</sup> Inga umusongo uwa shibanza akudwegwa kunongwa zimo, utazyitikhaje we bhashili kusimishizya abhantu bhabhili, awe bhatatu.

<sup>20</sup> Abhasongo bhe bhakubhomba imbiibhi, ubhasokhaje pamiiso ga bhantu bhonti, inga bhe bhakusyala bhogopaje kuzibhomba. <sup>21</sup> Ganaago amasundo, inkukusokha pamiiso ga Mulungu, na pamiiso ga Yeesu Kilisiti, na pamiiso ga bhakhabhizya bhaakwe abhasaabhulwa kuti,

---

‡ 5:18 5:18 Bhaazya Nkumbushizyo 25:4. § 5:18 5:18 Bhaazya Luuka 10:7.

ugabhombele sita kwimila, na sita kugabhulanya abhantu.

<sup>22</sup> Utakhalambanaje kumubhiishila umuntu inyoobhe kubha masongo. Inga umuntu uyo ali ni njendo imbiibhi, niwe we ali peeka mu mbiibhi zyakwe. Utayinjizyaje mu mbiibhi, lyoli ubhombaje izya wugolosu. <sup>23</sup> Utamwelaje aminzi meene, lyoli umwelaje ni divaayi\* nyishe, inga yitilizyaje pa lwanda, kunongwa ye uwubhinu wakukugalushila-galushila.†

<sup>24</sup> Utamwitikhaje nalubhilo, kunongwa ye imbiibhi zya bhantu bhamu zili apazelu, khabhili zibhalongoleeye pe bhakhayilongwa ni ndajizyo. Ileelo imbiibhi zya bhantu bhamu zikwega akhabhalilo akhatali, pe zikuvundukha.

<sup>25</sup> Shiniisho she zili na ku mbombo inyinza. Zimo zili apazelu, zimo zyubhile, ileelo zikhayivundukha apazelu.

## 6

*Zye zikhondeeye ku bhatumwa abha mu shibhanza*

<sup>1</sup> Abhatumwa bhonti bhe bhamwitishile uMwungu, bhakhondeeye kuti bhabhatinikhaje abhapiti bhaabho ku lushindikho lwonti kuti, itaawa Iya Mwungu litakhalongwe akhabhiibhi, peeka ni manyizyo zye tukumanyizya. <sup>2</sup> Inga abhapiti bhaabho bhamwitishile uKilisiti, abhatumwa bhatabhasholanyaaaje kuti, bhaati

\* **5:23** 5:23 Idivaayi Bhaazyu mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

† **5:23** 5:23 Kunongwa ye uwubhinu wakukugalushila-galushila Ku Bhayahuudi imaandi idivaayi yaamile shimwelo kumo mulembo.

pe bhanholo bhaabho mwa Kilisiti. Lyoli bhakhondeeye kuti bhonjezyaje kubhabhombela akhinza, kunongwa ye bhanaabho bhe bhakukabha mu mbombo yaabho, bhakubha bhamwabho mu lwitikho, khabhili bhaganwa bhaabho.

Ganaago amazwi, ubhamanyizyaje abhantu bhonti mu shibhanza, na kubhasundiilila genego.

### *Abhamanyizyi abhi lenga*

<sup>3</sup> Inga umuntu we akumanyizya amazwi agi lenga, awe atakwitinhana na mazwi aga wanalyoli aga Mwene wiitu uYeesu Kilisiti, awe imanyizyo zye zikubhalongozya abhantu kumutinikha uMulungu wunuuwo akuyibaada, khabhili atamanyile naakhamu. <sup>4</sup> Bhanaabho bhakuyibaada bhulo, bhatazimanyile naazimo, bhakwanza ku kudalinhana ku mazwi aga khasa bhulo. Wunuuwo we wandilo wa bhantu kubha nu mwone, ibho, ni ndigo, kubhasibhiilila akhabhiibhi abhamwabho, <sup>5</sup> na kudalinhana na bhamwabho khabhili khabhili. Abhantu bhe bhali anza bhanaabho, zye bhakusiibha mbi-ibhi, bhatali nu wanalyoli. Bhakusiibha kuti, kumutinikha uMulungu lye lidala ilya kuwaajila uwukabhi.

### *Kuzigana inhela*

<sup>6</sup> Zya nalyoli kuti, bhonti bhe bhakumutinikha uMulungu bhakwaaga uwukabhi uwupiti, inga bhakukhobhokha mu mooyo gaabho ku vwe bhali navwo. <sup>7</sup> We tukupaapwa mu nsi umu, tutinzile nakho naakhamu. Shishi-ila, khataliipo khe tukhayikhola kwegwa we



tukusogola mu nsi umu. <sup>8</sup> Pe inga twabha ni vwakulya na menda, tukhobhokhaje na viniivwo mu mooyo giitu. <sup>9</sup> Abhantu bhe bhakwanza kukabha ishuma kubha bhadumbwe, bhakuyinjizya mu ndingo, na kulemwa mu shitego ni nsungukho inyinji izya walema. Insungukho ziniizyo zikubhakwesela mu wunanjisu, bhakusilila mumwo. <sup>10</sup> Kunongwa ye kuzigana inhela, we wandilo wi mbiibhi izya vikholo ni vikholo. Bhaliipo abhantu bhamu bhe bhaziganile nhaani inhela, zibhabhiishile kuti, bhaluleshe ulwitikho lwabho, bhavwalaziizye amooyo gaabho ku wuswimiilizu nhaani.

*UPaulo akumasokha uTiimoti*

<sup>11</sup> Heelo iwe wumuntu wa Mulungu, uzishimbile ziniizyo zyonti. Uyikungulaje kulandata zyonti izi ipa: uwugolosu, zye zikhondeeye pamiiso ga Mulungu, ulwitikho, ulugano, uwujimvi, na kuyiisya. <sup>12</sup> Uyifumwaje nhaani mu wulugu uwinza uwa kulwila ulwitikho kuti, ukhawaaje uwuuni uwa wiila na wiila. Uwuuni wanuwuwo we wabhilishiliilwe na Mulungu, witishile ulwitikho lwakho kwa Yeesu, pamiiso ga bhakeeti abhinji.

<sup>13</sup> Inkukulajizya pamiiso ga Mulungu we akuvipa vwonti uwuuni, na pamiiso ga Yeesu Kilisiti, we afumwizye uwukeeti uwinza pamiiso ga Pontiyo Pilaato\* sita lyoga, <sup>14</sup> uzitinikhaje indajizyo ziniizyo sita kupubhila, paka ukhaafishe pi siku lye uMwene wiitu uYeesu Kilisiti akhayinza winza. <sup>15</sup> Kwinza kwakwe

\* 6:13 6:13 Bhaazya Maalika 15:2.

kunukwo kukhayibha mu khabhalilo khe  
uMwungu wuuyo amubhishiiye.

UMwungu we wi nsayo, na we akutabhaala!

Wu Mwene wa bhamwene,  
khabhili we Mupiti wa bhapiti.

<sup>16</sup> Wuuyo mwene we atakufwa,  
akwikhala mu lakhozyo lwe nuumo atan-  
galupalamila.

Ataliipo umuntu we amulolile,  
ataliipo we angakhola kumolola.

Wa lushindikho, na makha aga wiila na wiila!  
Zibhe shiniisho!

### *Insoshi zya Paulo ku bhadumbwe*

<sup>17</sup> Ubhalajizye bhe bhadumbwe mu nsi umu  
kuti, bhatayibaadaje, na kuti bhatabhiikhaje  
ulusubhilo lwabho mu vintu vwe bhali  
navwo, kunongwa ye iwva mu nsi umu  
vingabha vwabho ku khabhalilo khashe bhulo.  
Ubhabhuzye kuti, bhabhiikhaje ulusubhilo  
lwabho kwa Mwungu, we akuutupa ivintu  
vwonti ku winji kuti, taseshelaje navwo.

<sup>18</sup> Khabhili ubhabhuzyaje kuti bhabhombaje  
inyinza inyinji, anza she ishuma shaabho  
shinji. Bhavwaje abhantu abhanji mu vintu  
vwabho ku mooyo amazulu. <sup>19</sup> Shiniisho  
pe bhatibhe bhayisenguliiye iwva khabhalilo  
khe khakwinza, vwe vikhayibha lwalo ulwa  
kubhagomwa, inga bhakhawaaje uwuumi uwa  
nalyoli.

### *Amazwi aga kulagana*

<sup>20</sup> Iwe Tiimoti, imbombo iya kubhamanyizya  
uwanalyoli abhantu, ye uMwungu akupiiye,

uyibhombe akhinza. Uyefwaje mu nongwa izya khasa zye zitakufuma kwa Mulungu. She poope zikulongwa kuti zya wumanyi, ileelo te zya nalyoli khaala, lyoli zya kunanganya uwanalyoli.

<sup>21</sup> Bhaliipo abhantu bhamu bhe bhakuyibaada kuti, bhali nu wumanyi wunuwuwo, ileelo wubhateziizye kuti bhaleshe kwitikha uwanalyoli.

Uwiila wa Mulungu wubhe peeka niimwe mweni.

**ULufingo uLupwa ku ndongo iya Shimalila  
Malila: ULufingo uLupwa ku ndongo iya Shimalila  
(New Testament+)**

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Malila)

Contributor: SIL International (in Africa)

All rights reserved.

2020-11-18

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source  
files dated 29 Jan 2022

3aa8e7a3-f258-5182-ab3f-fbc6f725bb06